

1. PREDMET ÚPRAVY

Tieto všeobecné obchodné podmienky predaja ("Všeobecné obchodné podmienky predaja") sa výhradne aplikujú pre dodávky tovarov a poskytnutie služieb (vrátane prác) spoločnosťou HYDRO*. Akékoľvek cenové ponuky, potvrdenia objednávok a iné obchodné vyhlásenia spoločnosti HYDRO podliehajú výhradnej aplikácii týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja v súvislosti s uzatvorením zmluvy so zákazníkom. Akékoľvek všeobecné obchodné podmienky zákazníka sa nebudú uplatňovať, a to ani v prípade ak zákazník na ne odkazuje pri objednávke alebo v akejkoľvek súvislosti s objednávkou. Zákazník potvrdzuje, že obdržal, dôkladne preštudoval a akceptoval všetky ustanovenia týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja, vrátane, nie však výhradne ustanovení v bode (hrubom písme), ktoré sa odlišujú od štandardnej zmluvnej praxe a príslušného právneho poriadku.

2. PONUKY A OBJEDNÁVKY

Cenové ponuky spoločnosti HYDRO podliehajú písomnému potvrdeniu. Zmluvy so spoločnosťou HYDRO sa nepovažujú za uzatvorené, pokiaľ objednávka zadaná zákazníkom nebola písomne akceptovaná alebo potvrdená spoločnosťou HYDRO. Zmeny a dodatky k zmluve musia byť písomné, aby nadobudli účinnosť.

3. CENY A PLATOBNÉ PODMIENKY

Pokiaľ nie je písomne dohodnuté inak, všetky ceny sú s obchodnou doložkou „zo závodu“ (ex worksworks, ("EXW" podľa Incoterms 2010) a nezahŕňajú cenu prepravy ani zákonné zľavy, DPH a obdobné dane okrem dane z príjmu na strane spoločnosti HYDRO. Pre profily cena zahŕňa jednoduché obvyklé balenie, v prípade osobitného spôsobu balenia (napr. kontajnery) budú účtované dodatočné poplatky.

Pokiaľ nebolo dohodnuté inak, platby sú splatné bez zrážky tridsať (30) dní odo dňa dátumu vystavenia faktúry. V prípade závažného zhoršenia finančnej situácie zákazníka alebo v prípade ak zákazník neuhradí platby riadne a včas, si spoločnosť HYDRO vyhradzuje právo upraviť platobné podmienky najmä požadovať platbu vopred alebo primerané dodatočné záruky.

V prípade ak zákazník neuhradí vystavenú faktúru riadne a včas v lehote splatnosti, spoločnosť HYDRO má právo na zákonný úrok z omeškania a právo na zastavenie ďalších dodávok tovaru a/alebo služieb. Právo spoločnosti HYDRO na náhradu škody zostáva nedotknuté.

Zákazník má nárok na započítanie pohľadávok len v prípade ak je jeho protinárok právne uznaný a nerozporovaný. Zákazník je oprávnený na výkon zádržného práva len v prípade, ak jeho protinárok vyplýva z rovnakého zmluvného vzťahu.

4. DODÁVKY

Pokiaľ nebolo dohodnuté inak dodávky sa vykonávajú EXW avšak prostredníctvom dopravcu určeným spoločnosťou HYDRO. Cenu dopravy znáša zákazník v zmysle článku 3.

Pri dátumoch alebo termínoch dodania písomne potvrdených spoločnosťou HYDRO sa predpokladá, že všetky obchodné a technické detaily sú jasné a všetky certifikáty vyžadované v čase potvrdenia objednávky sú dostupné; v prípade omeškania sú adekvátne predĺžené.

Spoločnosť HYDRO je vždy oprávnená doručiť dodávku pred dohodnutým dátumom dodania. Dodávky počas omeškania sa vykonávajú v súlade so zákonnými ustanoveniami; avšak s tým, že spoločnosť HYDRO vždy požaduje upomienku od zákazníka. V prípade omeškania s dodávkou spoločnosťou HYDRO nespôsobenou úmyselným konaním ani z dôvodu hrubej nedbanlivosti, ktoré presiahne dodatočnú dobu jedného týždňa, je spoločnosť HYDRO povinná zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,5% zo sumy tovaru, s ktorého doručením je v omeškaní, za každý ďalší celý týždeň omeškania, najviac však 5% zo sumy tovaru, s ktorého doručením je v omeškaní. Ďalšie nároky na náhradu škody sú vylúčené.

Spoločnosť HYDRO si vyhradzuje právo na doručenie tovaru vo viacerých dodávkach a právo na vystavenie osobitnej faktúry za každú dodávku. Pokiaľ nebolo v potvrdení objednávky uvedené inak, je spoločnosť HYDRO oprávnená dodať väčšie alebo menšie množstvo objednaného tovaru v rozsahu +/-10 %.

V prípade ak Kupujúci odmietne prevzatie dodaného tovaru na dohodnutom mieste a v dohodnutom termíne, je spoločnosť HYDRO oprávnená na základe vlastného uváženia, odstúpiť od zmluvy alebo požadovať okamžitú platbu za tovar. V druhom prípade spoločnosť HYDRO uskladní tovar na náklady zákazníka a na jeho zodpovednosť. To isté sa uplatní aj v prípade rámcovej zmluvy alebo odstúpenia od kúpy a ak tovar nie je odmietnutý v dohodnutej lehote. Ďalšie nároky spoločnosti HYDRO na náhradu škody zostávajú nedotknuté.

5. VÝHRADA VLASTNÍCKEHO PRÁVA

Vlastnícke právo k doručenému a/alebo zabudovanému tovaru („zadržaný tovar“) zostáva zachované v prospech spoločnosti HYDRO a neprejde na zákazníka pokiaľ všetky aktuálne a budúce nároky spoločnosti HYDRO vyplývajúce zo zmluvy alebo obchodného vzťahu so zákazníkom, neboli bez ohľadu na právny základ, riadne splnené. Výhrada vlastníckeho práva sa použije aj na všetky budúce dodávky aj v prípade ak spoločnosť HYDRO výslovne neodkáže na toto ustanovenie. Zákazník je povinný poskytnúť všetku súčinnosť a vyhotoviť všetky vyhlásenia k registrácii takejto výhrady vlastníckeho práva v prospech spoločnosti HYDRO v prípade, ak právne predpisy takúto registráciu požadujú.

Zákazník je oprávnený scudziť, spracovať, zmiešať alebo skombinovať a následne predať zadržaný tovar na základe bežných obchodných podmienok. Akékoľvek založenie alebo zriadenie záložného práva nie je povolené. Akékoľvek spracovanie alebo úprava tovaru musí byť vykonaná v mene spoločnosti HYDRO. V prípade ak sa zadržaný tovar skombinuje alebo zmieša s iným tovarom, ktorý nevlastní spoločnosť HYDRO, nadobudne spoločnosť HYDRO spoluvlastnícke právo k novému produktu podľa pomeru medzi fakturovanou hodnotou zadržaného tovaru a hodnotou nového produktu. Nové veci vytvorené spracovaním sa považujú za zadržaný tovar v zmysle tohto článku.

Kupujúci je vopred povinný postúpiť spoločnosti HYDRO všetky svoje nároky vo forme záložného práva, vyplývajúce z predaja zadržaného tovaru a rovnako všetky nároky voči poisťiteľovi vo výške pomernej k spoluvlastníckemu podielu spoločnosti HYDRO. V prípade ak dôjde k vývozu zadržaného tovaru, je zákazník tiež povinný postúpiť na spoločnosť HYDRO všetky nároky, ktoré sú splatné voči zákazníkovi alebo budú splatné v budúcnosti voči zákazníkovi, voči domácim a zahraničným bankám súvislosti s vývozom, najmä nároky vyplývajúce z inkasných príkazov, akreditívov a taktiež záruk a zábezpek. V prípade ak zákazník predá zadržaný tovar spolu s iným tovarom, ktorý nie je vo vlastníctve spoločnosti HYDRO (bez alebo po spracovaní) nároky sa považujú za postúpené na spoločnosť HYDRO v hodnote vo výške faktúry za takto zadržaný tovar. Napriek postúpeniu je zákazník oprávnený a povinný vymáhať nároky vyplývajúce z predaja pokiaľ spoločnosť HYDRO neodvolá toto poverenie. Kupujúci je povinný bezodkladne uhradiť všetky vymožené čiastky spoločnosti HYDRO do výšky do ktorej sú splatné. Na základe požiadavky zákazníka spoločnosť HYDRO postúpi vlastnícke práva k zadržanému tovaru a všetkým nárokom postúpeným na spoločnosť HYDRO v rozsahu, ktorý presahuje hodnotu nároku spoločnosti HYDRO voči zákazníkovi o viac ako 20%.

6. ZÁRUKY / OZNÁMENIE O VADÁCH

Všetky nároky zákazníka na uplatnenie záruky sú podmienené splnením zákonných povinností zákazníka prezrieť tovar a upozorniť na vady tovaru.

Spoločnosť HYDRO zaručuje len to, že v čase doručenia tovaru sa tovar zhoduje so špecifikáciou a vylučuje akúkoľvek zodpovednosť za použiteľnosť tovaru na konkrétny účel alebo na účel zamýšľaný zákazníkom, najmä presnosť zhotovenia.

Odkazy na štandardy, podklady so špecifikáciou materiálov alebo certifikátmi testov, vyhlásenia o zhode, ako aj informácie o kvalite, rozmeroch a váhach, nespôsobujú vznik akejkoľvek záruky.

Záruka spoločnosti HYDRO je na obdobie dvanástich (12) mesiacov odo dňa doručenia tovaru zákazníkov. V prípade, ak je tovar bežne používaný v budovách a spôsobil vady na budove (stavebné materiály), trvanie záruky upravuje zákon. Premlčacia lehota na regresné nároky na základe záväzných právnych predpisov pri predaji a nákupe spotrebného tovaru v prípade podvodného úmyslu a nároky zo zodpovednosti za škodu spôsobenú vadným výrobkom zostávajú nedotknuté.

V prípade ak doručený tovar má vady, ktoré vznikli pred prechodom zodpovednosti za škodu, **spoločnosť HYDRO** – na základe včasného upozornenia na vady – opraví alebo nahradí tovar **na základe svojho uváženia**; zákazník je vždy povinný odovzdať vadný tovar spoločnosti HYDRO na posúdenie a poskytnúť spoločnosti HYDRO možnosť odstrániť vady v primeranej lehote; v prípade technicky náročného tovaru je zákazník povinný poskytnúť spoločnosti HYDRO najmenej dve možnosti na odstránenie väd tovaru v primeranej lehote; **odstránenie väd nezahŕňa rozobratie vadného tovaru ani jeho spätné zloženie.** Akékoľvek regresné nároky zostávajú týmto ustanovením nedotknuté. Ak je odstránenie väd neúspešné, je zákazník oprávnený odstúpiť od zmluvy alebo požadovať zľavu z kúpnej ceny. **Ďalšie nároky na náhradu škody sú vylúčené, pokiaľ tieto nároky nevyplývajú z úmyselného konania, sú spôsobené hrubou nedbanlivosťou alebo je škoda spôsobená na zdraví osoby.**

Záruka sa nevzťahuje na prípady v ktorých odklon od odsúhlasenej špecifikácie je nepodstatný, kde použiteľnosť nie je podstatne narušená, prípady bežného opotrebenia a v prípadoch ak poškodenie vzniklo nesprávnym zaobchádzaním, spracovaním alebo uskladnením, po prechode zodpovednosti za škody, pokiaľ zákazník nepreukáže, že vady neboli spôsobené týmito okolnosťami.

Zákazník je povinný upozorniť spoločnosť HYDRO na všetky vady a je povinný vrátiť vadný tovar spoločnosti HYDRO. Tovar vrátený spoločnosti HYDRO musí byť primerane zabalený, odoslaný a poistený. Spoločnosť HYDRO znáša náklady na posúdenie, opravu alebo výmenu, dopravu a poistenie, pokiaľ spoločnosť HYDRO nepreukáže, že vrátený tovar nemal vady.

7. NÁSTROJE A PRÁVA DUŠEVNÉHO VLASTNÍCTVA

Pokiaľ nebolo písomne dohodnuté inak nástroje na výrobu tovaru vyrobené spoločnosťou HYDRO zostávajú vo vlastníctve a držbe spoločnosti HYDRO aj v prípade ak zákazník uhradil cenu v celku alebo sčasti. Spoločnosť HYDRO nie je oprávnená odovzdať nástroje vyrobené pre zákazníka tretej osobe a nie je oprávnená ich použiť pre iných zákazníkov. Tri roky po poslednom použití nástrojov vyrobených spoločnosťou HYDRO je spoločnosť HYDRO oprávnená na základe vlastného uváženia buď zničiť príslušné nástroje bez predchádzajúceho oznámenia alebo účtovať zákazníkovi primerané skladné.

Spoločnosť HYDRO nezaručuje, že produkty vyrobené podľa špecifikácií Kupujúceho neporušujú právo duševného vlastníctva tretích osôb (vrátane nie však výlučne patentov, ochranných známk, autorských práv, obchodných tajomstiev alebo obdobných práv); v tejto súvislosti nemá spoločnosť HYDRO zisťovaciu povinnosť. Spoločnosť HYDRO nie je zodpovedná za prípadné porušenia duševného vlastníctva vo vlastníctve zákazníka alebo za porušenie, ktoré vyplýva zo špecifikácie poskytnutej zákazníkovi, úpravy alebo zmeny vykonanej zákazníkovi alebo z kombinácie tovaru s produktom tretej osoby, ktorý nebol doručený spoločnosťou HYDRO.

8. LIMITÁCIA NÁHRADY ŠKODY

Zodpovednosť spoločnosti HYDRO za oneskorenie s dodaním tovaru sa výlučne určuje na základe článku 4 týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja. Vo všetkých ostatných prípadoch zmluvnej alebo mimozmluvnej zodpovednosti na náhradu škody vyplývajúcej alebo

súvisiacej s uzatvorením a splnením zmluvy uzatvorenej na základe týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja sa obmedzuje nasledovne:

a) V prípade úmyslu, nárokov zo zodpovednosti za škodu spôsobenú vadným výrobkom (ak sa aplikuje) a škody na zdraví, spoločnosť HYDRO zodpovedá v zmysle zákonnej úpravy.

b) V prípade hrubej nedbanlivosti, spoločnosť HYDRO zodpovedá za bežnú a pre spoločnosť HYDRO predvídateľnú škodu ak táto škoda nebola spôsobená členmi predstavenstva/managérmi spoločnosti HYDRO alebo porušením podstatnej zmluvnej povinnosti.

c) V prípade nedbanlivosti, spoločnosť HYDRO zodpovedá ak bola porušená podstatná zmluvná povinnosť alebo ak spoločnosť HYDRO zodpovedá za omeškanie alebo nemožnosť plnenia V takýchto prípadoch spoločnosť HYDRO zodpovedá za bežnú škodu predvídateľnú spoločnosťou HYDRO v čase uzatvorenia zmluvy.

d) Ak tovar nemá zaručené vlastnosti, v prípade počítačovej nemožnosti plnenia alebo nemožnosti plnenia počas omeškania, spoločnosť HYDRO zodpovedá za bežnú škodu predvídateľnú spoločnosťou HYDRO v čase uzatvorenia zmluvy.

e) V akomkoľvek prípade zodpovednosti uvedenom pod písmenami a) až d) je náhrada škody limitovaná do výšky rovnajúcej sa výške zmluvnej odplaty (hodnote objednávky). Zákazník má povinnosť písomne oznámiť spoločnosti HYDRO ak bežná a predvídateľná škoda prevyšuje túto sumu.

9. VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

a) Spoločnosť HYDRO si vyhradzuje právo na postúpenie týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja a všetkých zmlúv podľa nich uzatvorených spolu so všetkými právami a povinnosťami na prepojenú osobu (vo význame v zmysle zákona). Zákazník týmto vyslovene súhlasí s takýmto prevodom. Po prevode v zmysle vyššie uvedeného je jeden z účastníkov prevodu povinný zákazníka o tomto prevode informovať.

b) Tieto Všeobecné obchodné podmienky predaja ako aj akékoľvek zmluvy na základe nich uzatvorené sa riadia podľa práva štátu, v ktorom má spoločnosť HYDRO svoje sídlo. Dohovorom OSN o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru (1980) sa neriadia tieto Všeobecné obchodné podmienky predaja ani akékoľvek zmluvy uzatvorené na ich základe vrátane uskutočnenia plnenia alebo sporov z nich vyplývajúcich.

c) Súdny príslušný pre sídlo spoločnosti HYDRO majú výhradnú právomoc.

d) Zákazník aj spoločnosť HYDRO sa zaväzujú nakladať so všetkými informáciami súvisiacimi s tovarom spoločnosti HYDRO alebo tovarom zákazníka a ich obchodných aktivít a cien ako s dôvernými informáciami a disponovať s rovnakou starostlivosťou s akou disponujú s ich vlastnými dôvernými informáciami.

e) V prípade ak zákazník vyváža tovar alebo technické údaje získané od spoločnosti HYDRO, zaručuje zákazník súlad so všetkými vývoznými pravidlami USA a ostatných relevantných krajín.

f) Dodatky a doplnenia týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja a všetkých zmlúv uzatvorených na ich základe musia byť uzatvorené v písomnej forme inak sú neúčinné. Uvedené sa vzťahuje aj na vzdanie sa požiadavky na dodržanie písomnej formy. V prípade ak sa akékoľvek ustanovenie týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja stane neplatným alebo neúčinným alebo sa stane neplatným na základe rozhodnutia príslušného súdu, zostávajú ostatné ustanovenia týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja naďalej platné. Namiesto neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije práva úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu týchto Všeobecných obchodných podmienok predaja.

* * *